

DE: ACHTUNG!

AUS SICHERHEITSGRÜNDEN MUSS DAS MÖBELSTÜCK AN DER WAND BEFESTIGT WERDEN.  
Das Möbelschalenstück ist für den Montage einbauplatz zu sein. Die beidseitigen Universalbohle sind ausschließlich zur Verwendung für feste Mauerwerk wie Beton/Ziegel. Die Mauer (bei dicken Mauerwerk) muss mindestens 10 cm dick sein. Bei dicken Mauerwerk sind gegebenenfalls Spezialbohle zu verwenden. Diese sind in einem Fachgeschäft (Baumarkt) erhältlich. Bei Nichtbefestigung wird seitens Produzenten keine Haftung übernommen.

EN: ATTENTION!

FOR YOUR SAFE PLEASE FIX THE FURNITURE TO THE WALL.

**Caution!** The wall must be examined before assembly. The included universal wall plugs are only suitable for using in masonry such as concrete block or brick. Do not use in the included universal wall plugs on masonry such as hollow brick, lightweight block, surfaces such as gypsum plasterboard or other framing systems. If are not applicable on your masonry, particular wall plugs must be used! These are available at a specialized store (hardware store). In case of non-compliance, the manufacturer/retailer or importer do not assume liability.

FIN: HUOMIO!

TURVALLISUUTESI VUOKSI KINNITÄ HUONEKALUT ANNA SEINÄÄN.  
Seinäalustalla on tarkistettava ennen kalon seinäkinnitystä. Tuoleiden mukana toimitett seinäkinnitysvuuvit on tarkoitettu kiviseinälle (esim. betoni). Ne eivät sovellu esim. rakellisista seinäpintoista, kipsilevystä tai muista materiaaleista valmistetuille seinille. Tuoleiden seinäkinnityksessä on käytettävä seinän vakioma kinnitysvuuvia, jotta myydään esim. rakennusliikke kappeloissa. Mikäli tuole on kinnitett seinään sopimattomilla kinnitysvuuvilla, tavaramerkittä, jätettävyytä tai maahanlujaa ei ole vastuusta mahdollisista vahingoista.

S: PÁZNA!

RÁD SI GURBNOSTI PEPORUČUJE SE FIKSIRATI ORMAR NA ZID.

BSI Varnost samostavljanje ške absoluti kontrolirati opremi montažo. De biograda plugunara (fir en daf) anandaz for stabila och fasta vggar, som lex, betong, tegel. De fir absolut inte anandaz for lätta tegel, väggar av förtöl, gipskivor eller dylikt. För dessa väggar måste det användas speciala pluggar, som finns att köpa i specialiserad handel (bygghandeln). Vatten tålkare, handlare eller importör övertar ansvaret om dessa anvisningar inte följs.

SLO: POZORI!

ZARADI VARNOSTI JE PRIPOROČUJIVO FIKSIRATI OKMARO NA ZID.

Pred montažo preverite stanje stene. Priloženi univerzalni mozniki so združeno samo za uporabo na čvrstih zidovih, kot sta beton in opeka. Stenski mozniki se ne smejo uporabljati pri zidovih kot so voljno opeka, zidki za lahko gradnjo, navčne plošče ali druge okvirne gradnje. Pri teh zidovih morate v danih primerih uporabljati posebne moznike. Ti so na voljo v specializiranih trgovinah (trgovinah z gradbenim materialom). Pri upoštevanju se s steno proizvajalca odgovarja in vnosnika ne prevzame dejstvo.

CZ: POZOR!

Z BEZPEČNOSTNÍCH DŮVODŮ SE DOPORUČUJE UPEVNIT BŮTNIK NA ZED.

Upozornění! Před montáží je nutné zkontrolovat stav stěny. Přiložené univerzální hmoždinky jsou určeny pouze k použití pro pevné zdivo jako betonová, cihlová, kamenná, sádková nebo jiný tvrdý materiál. U těchto zdív jsou nutné použít speciální hmoždinky! Jsou k dostání v specializovaných prodejnách se stavebním materiálem. Při nedodržení těchto pokynů výrobce neprovede a dovoze neucel za způsobené škody.

HR: OPREZI!

ZBOG SIGURNOSTI OPAZUJMO PRICURSTI ZA ZID ORMAR ZA CIEPEL.

Pažnja! Prije montaže obavezno provjerite stanje zida. Priložene univerzalne čepove namjenjene su isključivo za masivne zidove od betona, opeke. Čepove za masivne zidove ne smiju se koristiti za zidove kao što su: šuplja opeka, laka zidna opeka, gipsani blokovi, gips-karton, ploče ili drugi modularni način gradnje. Za te zidove potrebno su eventualno specijalne čepove. Ti su dostupni u specijaliziranim trgovinama građevinskog materijala. U slučaju nerizničavim prethodno poveljenih napravnih, preko dobavljača i uvoznika ne preuzimaju odgovornost!

HU: FIGYELEM!

BIZTONSÁGI OKJAVATÓSA ÁLLAPOTOS A GÖRÖS SZÉKRENT A FALHOZ RÖGZÍTENI.

Vigyázat! Szemléte előtt a falállapotát feltétlenül vizsgálgja meg. A mellékelt univerzális falcsapok csak a falhoz való rögzítésre alkalmasok. A fal állapota nem megfelelő, ha például üreges téglát, üreges kőfalat, gipskarton lapokat vagy más felvázaló felületet használ. Ezekhez a falállapotokhoz csak speciális falcsapokat kell használni, melyek szakszaktól kaphatók. (barkácsüzletekben) beszerezhetők.

Fentiek figyelembe vétele esetén a gyártókeszlet és a vagy forgalmazó nem vállal felelősséget.

SK: POZORI!

Z BEZPEČNOSTNÝCH DŮVODOV SA ODPORUČA UPEVNIT SKRINKA NA TORANOK NA MUR.

Upozornenie! Pred montážou skrine na mur predmontážou bezpečenie skrine skontrolujte. Univerzálny hmoždinky, ktoré sú obalené v bielej, používajte jedine pre pevné múry ako je betónová, hmoždinky sa nesmú používať v prípade ľahkého záverečného múru, dĺžka bielej sádkovanej dosky alebo iných konštrukcií rámu. U týchto múrov je nutné použiť špeciálne hmoždinky! Tieto je možné dostať v špecializovaných predajniach so stavebným materiálom (stavebniny). Pri nedodržaní pokynov výrobcu prevádzka predajcu a dovozcu zodpovednosť za vzniklé škody.

RU: ВНИМАНИЕ!

Изделие должно быть прикреплено к стене для вашей безопасности.

Необходимо осмотреть стену перед сборкой. В комплекте универсальные дюбели пригодны только для использования в каменной кладке из бетонных блоков или кирпича. Не используйте входящие в комплект универсальные дюбели в кладке из пустотелого кирпича, легких блоков, поверхностей из гипсокартона и других отделочных материалов. Если входите в комплект дюбели нельзя применять для вашего типа стен, необходимо использовать специальные дюбели! Они доступны в специализированных магазинах (магазинах строительных-хозяйственных товаров). В случае необходимости данных рекомендаций изготовитель / розничный торговец или импортер не несет ответственности.

FR: ATTENTION!

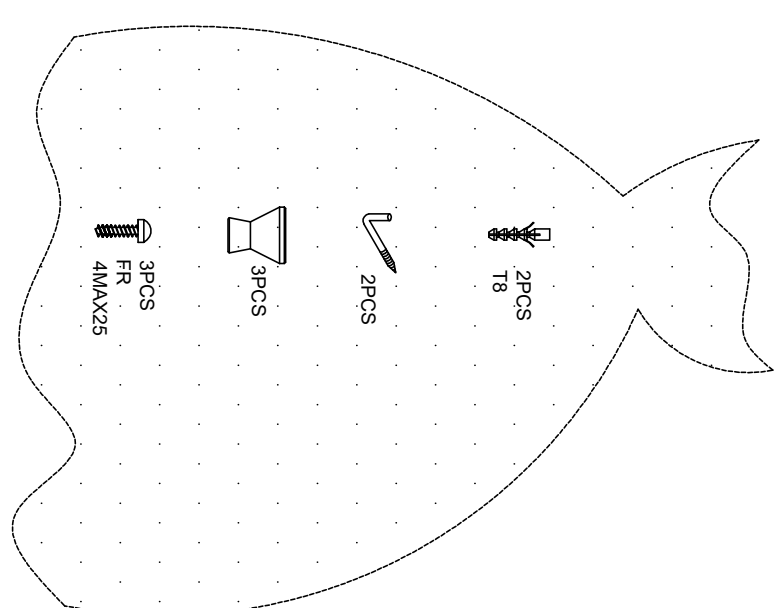
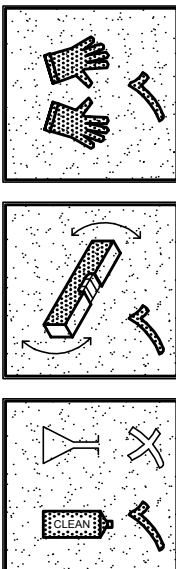
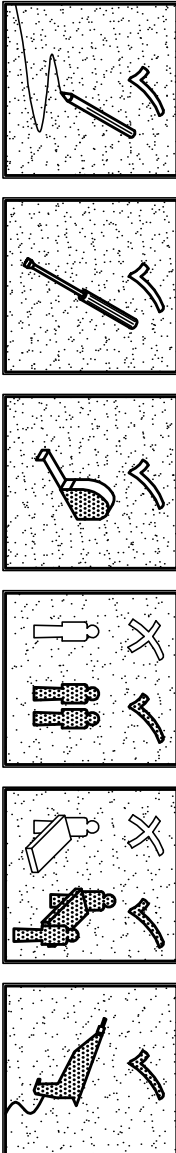
PAR SECURITE NOUS VOUS RECOMMANDONS DE FIXER LE MEUBLE AU MUR.

Veuillez le type de la paroi avant de fixer. Les vis fournies sont uniquement à adapter à une utilisation sur des murs solides, tels que des blocs de béton ou des briques. Ne pas utiliser les vis fournies sur les différents murs autres que ceux mentionnés, tels que des blocs ou des surfaces légères tels que plaques de plâtre ou d'autres systèmes. Dans ces cas, s'il vous plaît contacter un magasin spécialisé pour obtenir des conseils sur l'utilisation des ancrages appropriés pour votre type de mur. En cas de non-compliance, le fabricant - détaillant ou importateur décline toute responsabilité.

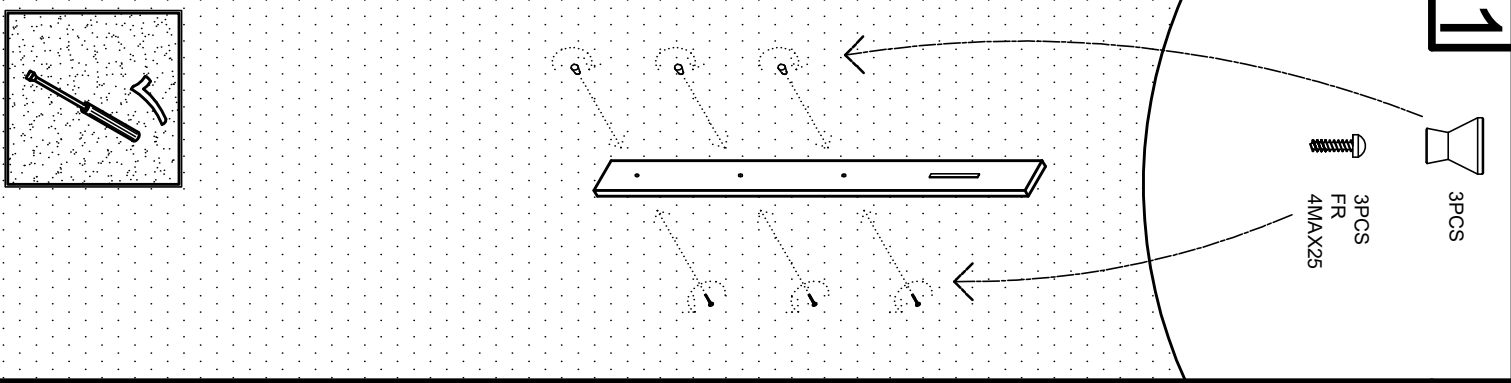
IT: ATTENZIONE!

PER SICUREZZA SI RACCOMANDA DI FISSARE IL MOBILE AL MUR.

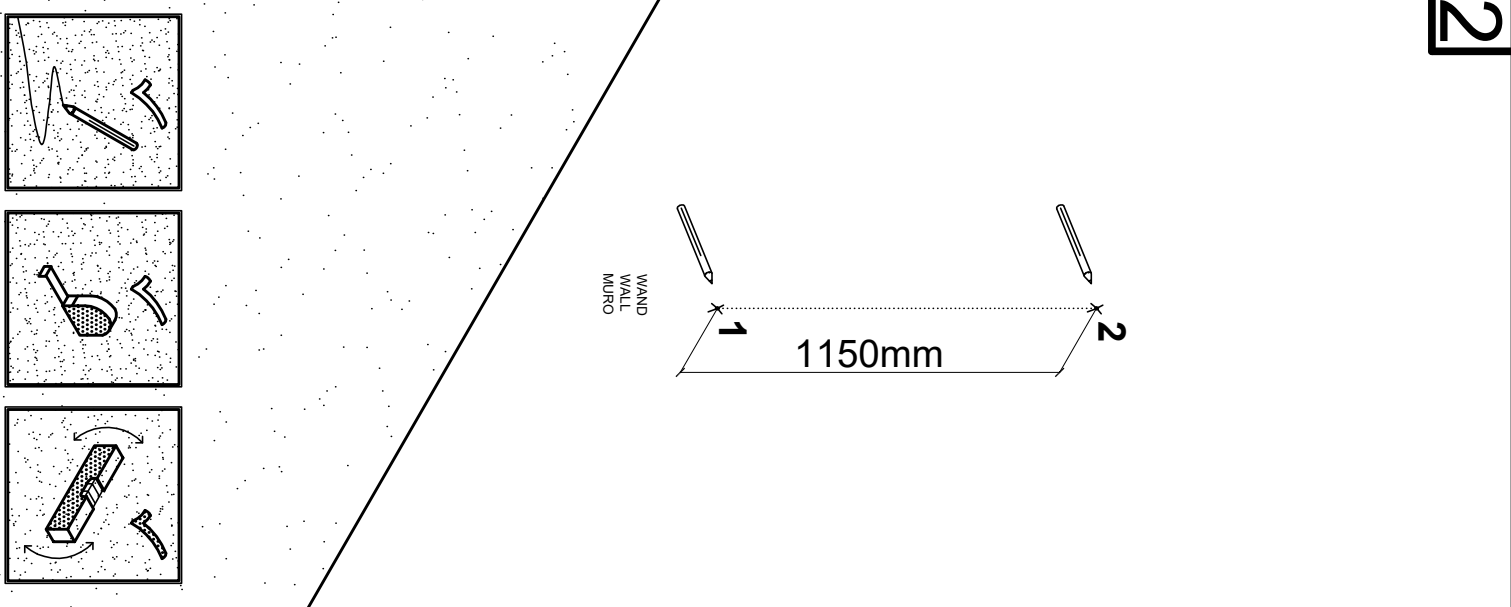
Verificare la tipologia della parete prima di fissare il mobile. I tasselli universali e i dadi solo per l'utilizzo su muri solidi, come blocchi di cemento o mattoni. Non utilizzare i tasselli forniti su muri diversi da quelli indicati. Non utilizzare i tasselli universali e i dadi forniti di fissaggio su altri sistemi di fissaggio o su altri materiali di fissaggio (gesso, cartongesso, pannelli) per altri scopi. Quando l'uso dei tasselli dadi non viene fornito di muro. In caso di non-compliance, il produttore / rivenditore o importatore non è assunto alcuna responsabilità.



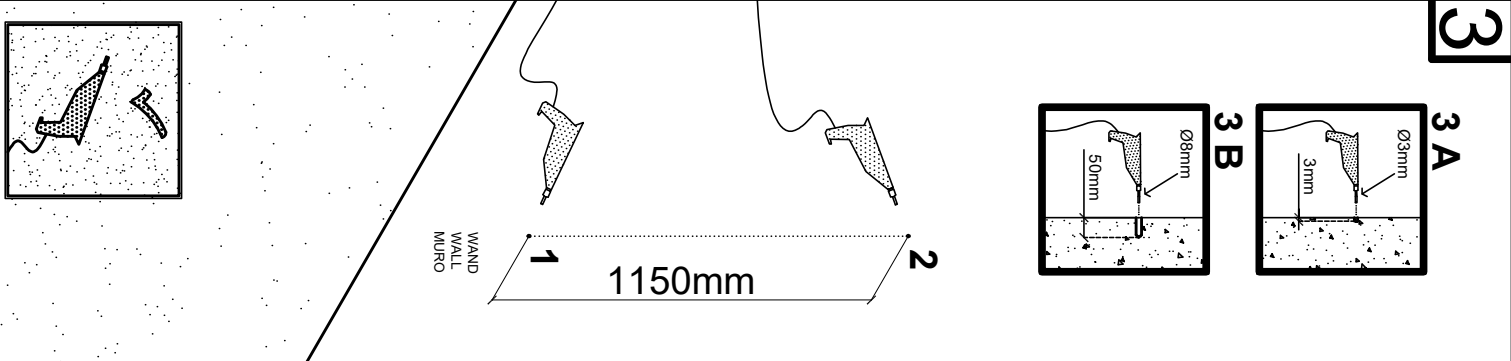
1



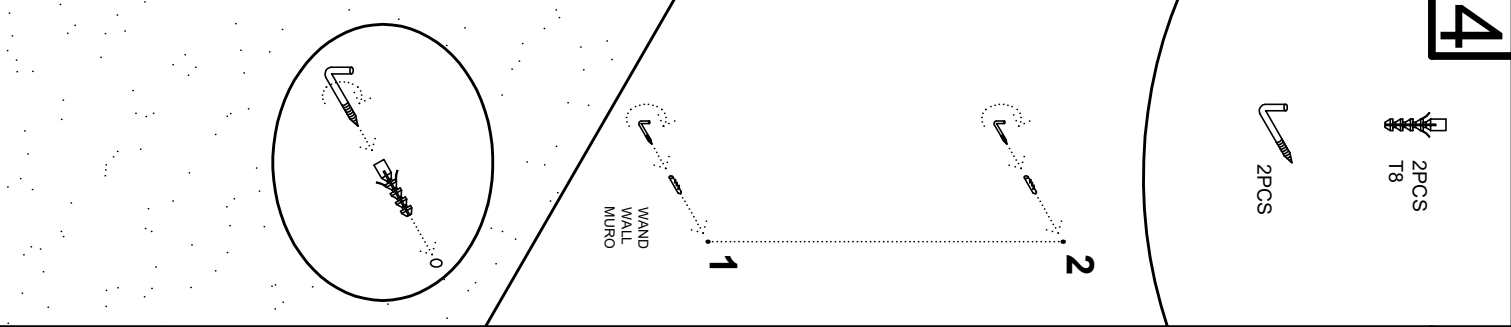
2



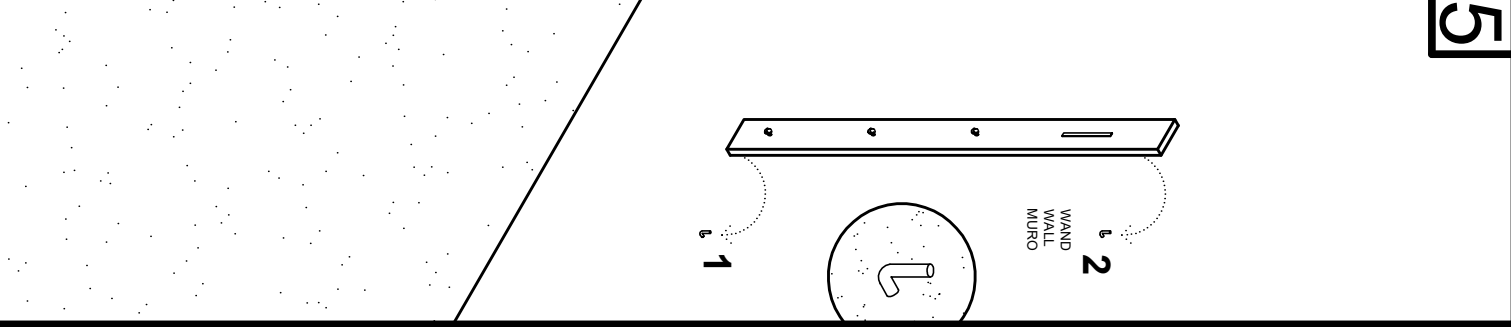
3



4



5



## **ACHTUNG!**

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

## **WARNING!**

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

## **ОСТОРОЖНО!**

Чтобы очистить фасады и структуры мебели, используйте мыло и воду или продукт для очистки стёкол или алкоголя

## **ATTENTION!**

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

## **HUOMIO!**

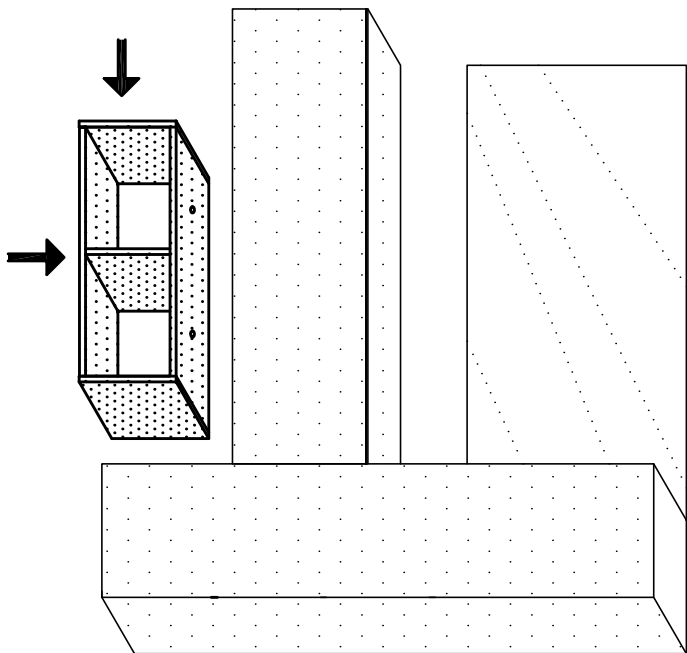
Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoa saippualliuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

## **ATTENZIONE!**

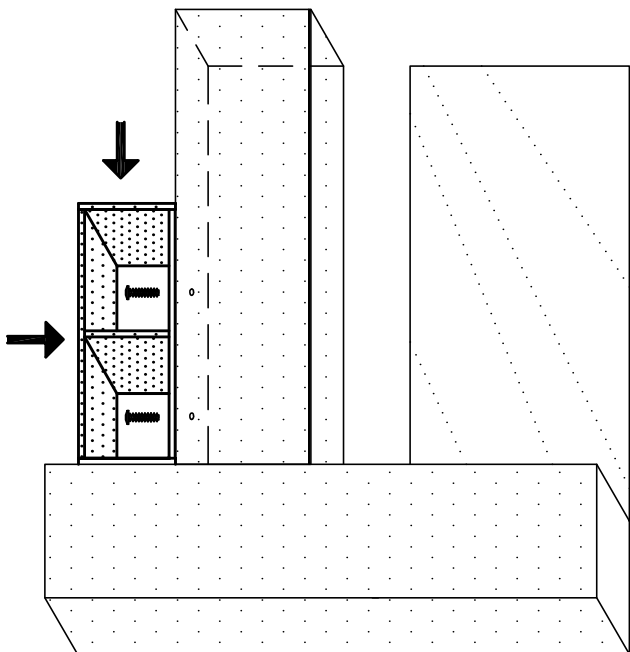
Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool



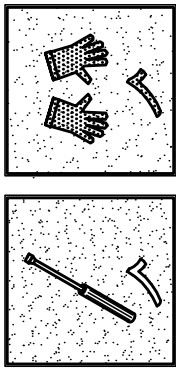
1



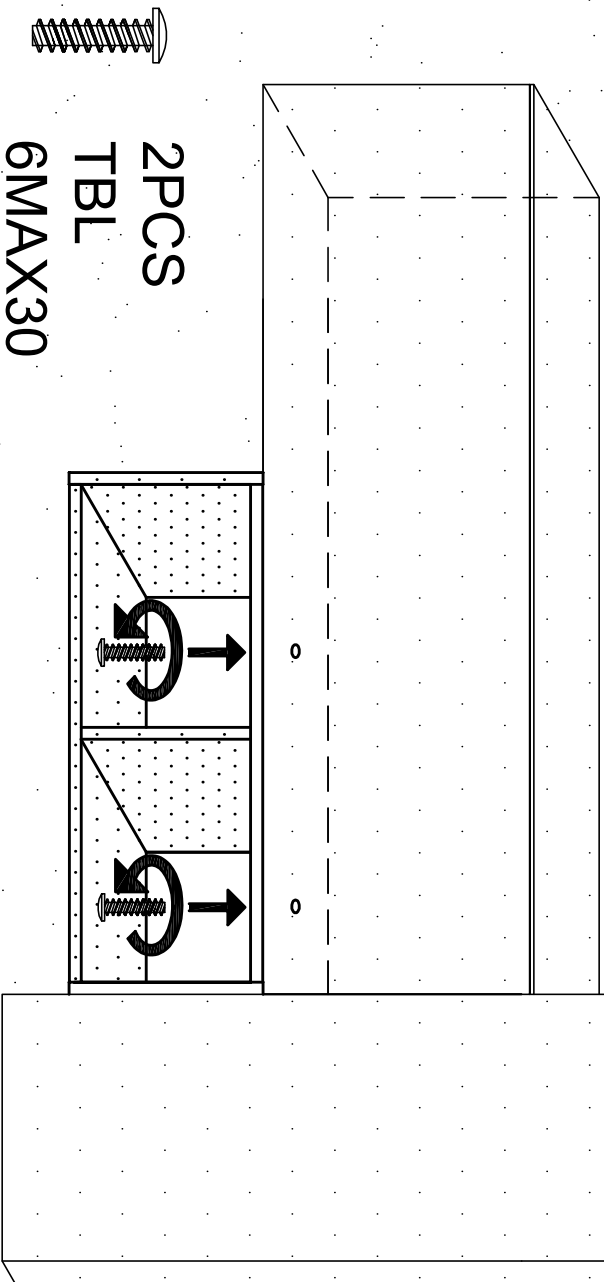
2



3



2PCS  
TBL  
6MAX30



## ACHTUNG!

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

## WARNING!

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

## ОСТОРОЖНО!

Чимобы очуцтуммь фасады и стрыктуры мебелёу, исполъзуйме мыло и боду или прогукм глa очуцтму см?кол или алкозоль

## ATTENTION!

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

## HUOMIO!

Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoä saippuäliuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

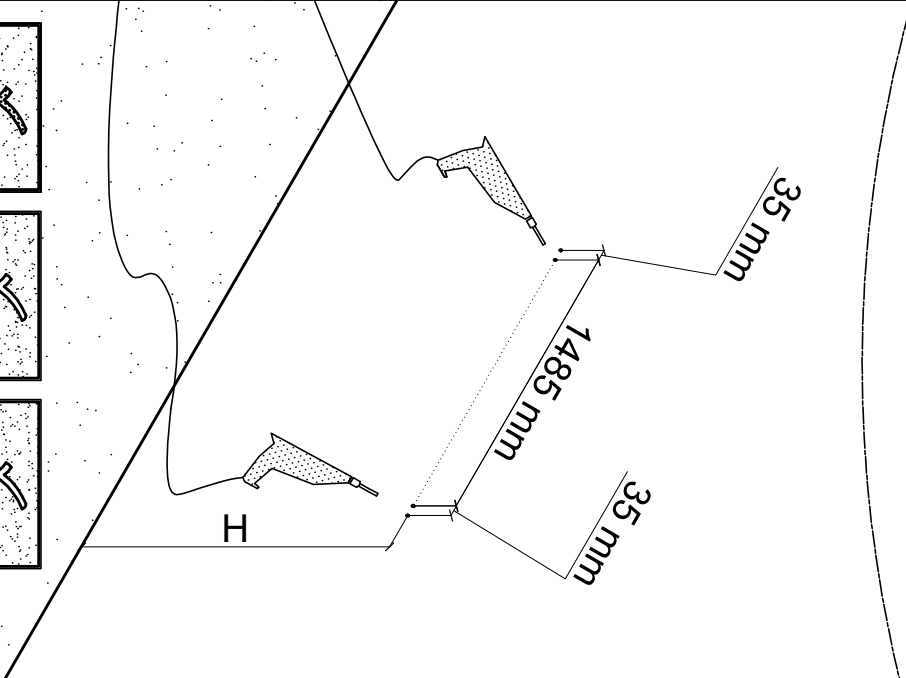
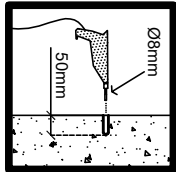
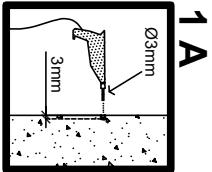
## ATTENZIONE!

Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool

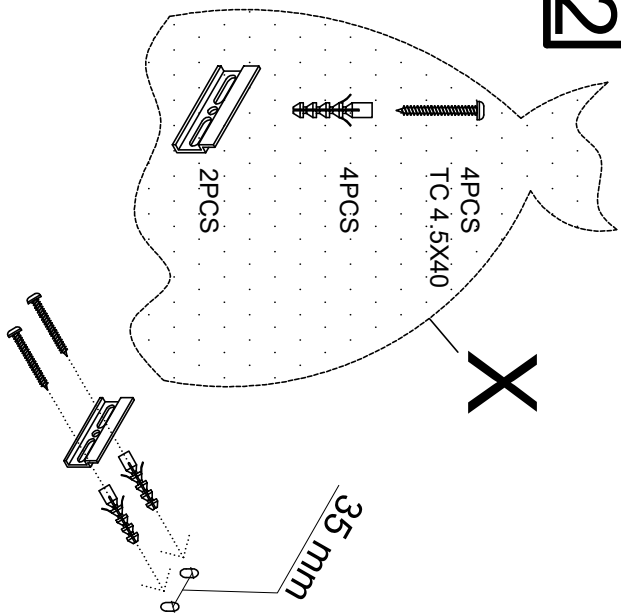




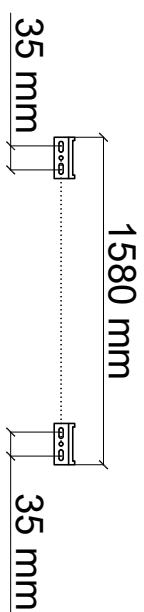
1



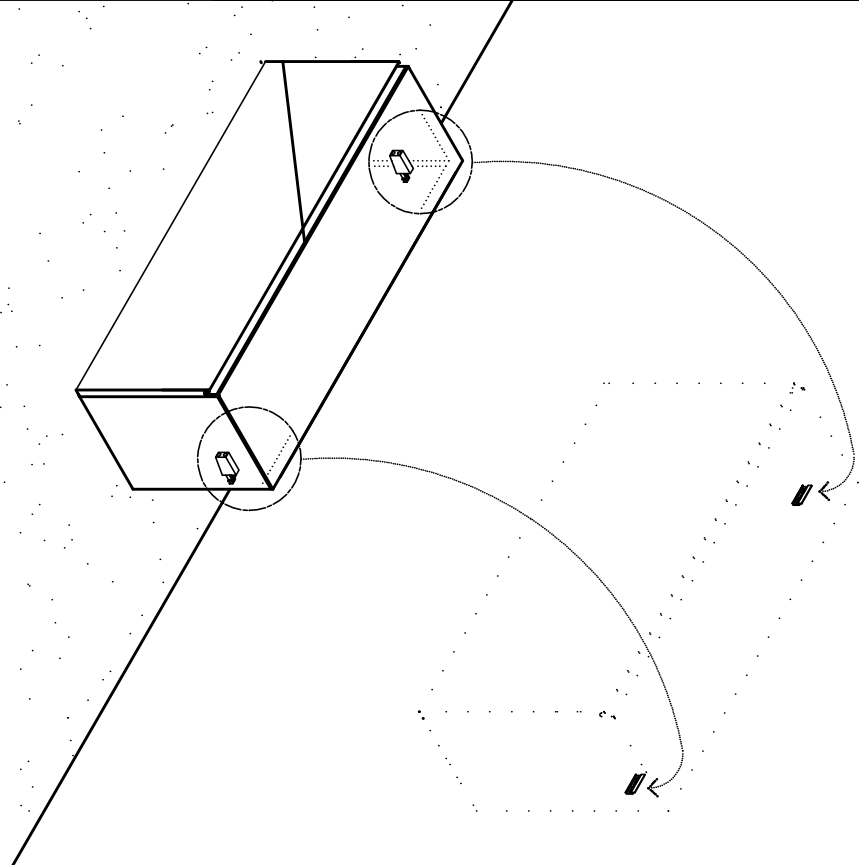
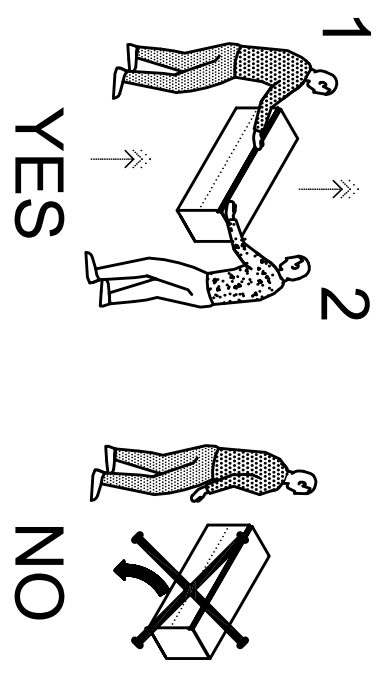
2



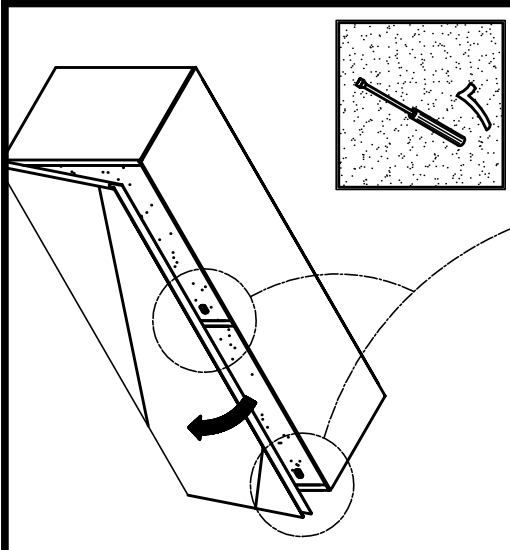
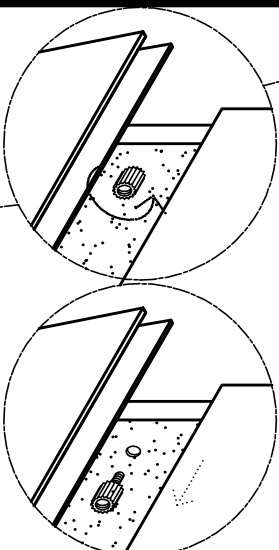
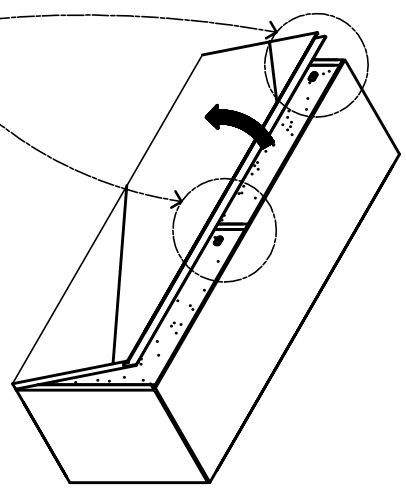
3



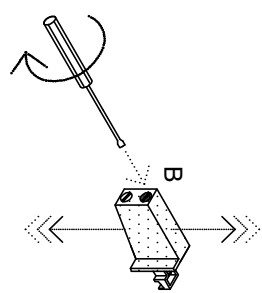
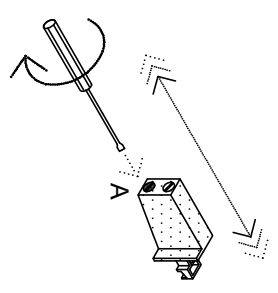
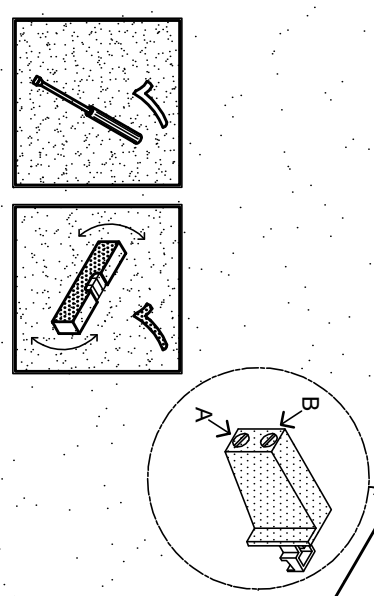
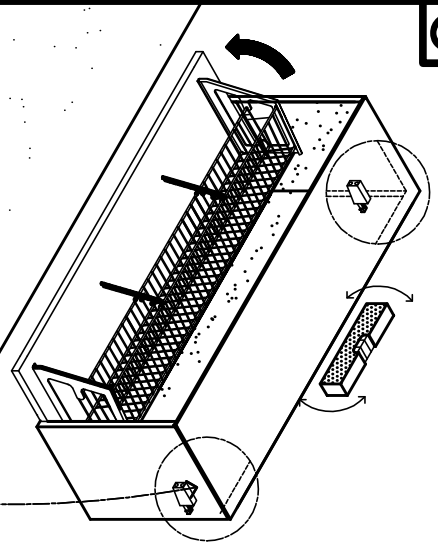
4

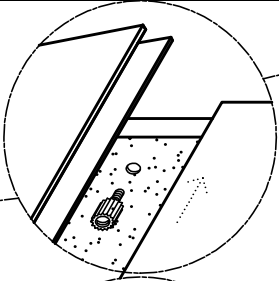
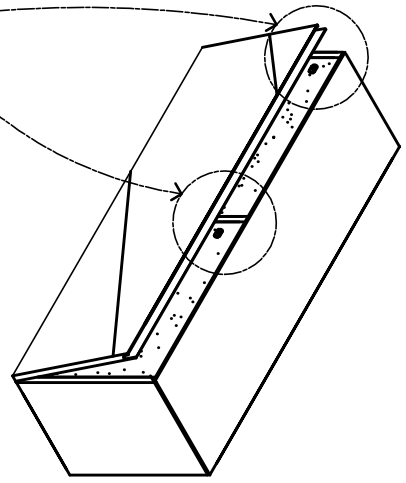


5

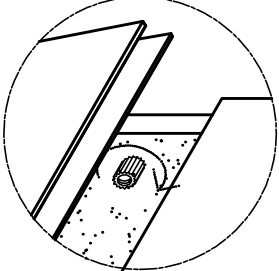


6

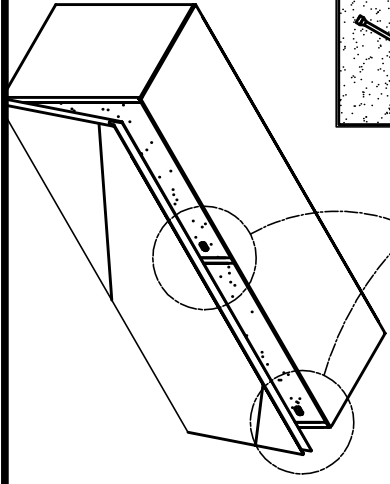
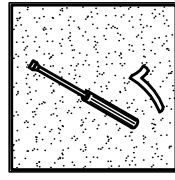




7A



7B



## **ACHTUNG!**

Zur Reinigung der Fronten und des Korpusen verwenden Sie bitte Wasser mit Seife, einen Glasreiniger oder Alkohol

## **WARNING!**

To clean front surface and structure please use water and soap, glass cleaner or alcohol

## **ОСТОРОЖНО!**

Чимобы очуцтуммь фасады и смрыкмыры мебелёу, уснолбзүүмө мыло и богу улу прогукм глa очуцмку см?кол улу алкозолб

## **ATTENTION!**

Pour nettoyer les façades et la structure, utilisez de l'eau avec du savon, un nettoyant pour vitres ou de l'alcool.

## **HUOMIO!**

Ovien ja rungon puhdistukseen voidaan käyttää mietoa saippualiuosta tai lasin puhdistukseen tarkoitettua nestettä.

## **ATTENZIONE!**

Per pulire le superfici del mobile, utilizzare acqua e sapone, o soluzione per vetri oppure alcool

